



小冒险家的
魔法书

神奇的 滑板

[土耳其]法蒂赫·埃尔多安 (Fatih Erdoğ an) 著
李杨 译

 机械工业出版社
CHINA MACHINE PRESS





小冒险家的魔法书

神奇的滑板



[土耳其] 法蒂赫·埃尔多安 (Fatih Erdoğan) 著

李杨 译

 **机械工业出版社**
CHINA MACHINE PRESS

布伦特原本不会滑滑板，但是在得到了一个神奇的滑板后，他成了朋友里滑板滑得最好的一个。靠着神奇的滑板，他解救了自己被绑架的女同学，挽救了想要跳楼自杀的小伙子，给自己生病的奶奶送了药。但是在参加滑板比赛的前一晚，他丢掉了赋予滑板魔力的橡子。最后，布伦特依靠自己的力量夺得了滑板比赛的冠军。

Sihirli Kaykay © Fatih Erdoğan, 2001 Illustrated by Huban Korman. The simplified Chinese translation rights arranged through Rightol Media (本书中文简体版权经由锐拓传媒取得 Email: copyright@rightol.com)

This title is published in China by China Machine Press with license from Mavibulut. This edition is authorized for sale in China only, excluding Hong Kong SAR, Macao SAR and Taiwan. Unauthorized export of this edition is a violation of the Copyright Act. Violation of this Law is subject to Civil and Criminal Penalties.

本书由Mavibulut授权机械工业出版社在中华人民共和国境内（不包括香港、澳门特别行政区及台湾地区）出版与发行。未经许可之出口，视为违反著作权法，将受法律之制裁。

北京市版权局著作权合同登记 图字：01—2015—4050号。

图书在版编目（CIP）数据

神奇的滑板/（土）法蒂赫·埃尔多安著；李杨译. —北京：机械工业出版社，2017.1

（小冒险家的魔法书）

ISBN 978-7-111-55666-4

I. ①神… II. ①法… ②李… III. ①儿童小说—中篇小说—土耳其—现代 IV. ①I374.84

中国版本图书馆CIP数据核字（2016）第302652号

机械工业出版社（北京市百万庄大街22号 邮政编码100037）

策划编辑：宋晓磊 责任编辑：宋晓磊

责任校对：刘雅娜 张 征 封面设计：鞠 杨

责任印制：常天培

保定市中国画美凯印刷有限公司印刷

2017年3月第1版第1次印刷

169mm × 239mm · 5.75印张 · 30千字

标准书号：ISBN 978-7-111-55666-4

定价：19.00元

凡购本书，如有缺页、倒页、脱页，由本社发行部调换

电话服务

网络服务

服务咨询热线：010-88361066 机工官网：www.cmpbook.com

读者购书热线：010-68326294 机工官博：weibo.com/cmp1952

010-88379203 金书网：www.golden-book.com

封面防伪标均为盗版

教育服务网：www.cmpedu.com



译者序

每个成年人想必在自己的童年时代都有过种种幻想，或幻想自己有一双翅膀可以自由自在地在天空中翱翔，或幻想自己有一双千里眼可以远眺天边，或幻想自己有一个小精灵可以和怪兽战斗。但是，随着年龄的增长，曾经的幻想也逐渐离我们而去。当我们回首童年往昔，想到彼时的异想天开，想到曾经的浮想联翩，除了会心一笑外，更多的是向往那时的童真，那时的天真无邪。同样，每个孩子心中都有一个梦，在梦里面，他也许是有着诸多超能力的英雄，也许是有机器猫那样的随时可以变出法宝的百宝箱。作为孩子的父母，我们要做的就是呵护孩子的这份幻想，把他们的想象引导到积极的方面上去，从而更好地扩展孩子们的想象力。而这个时候，一本有益的童书就能达到事半功倍的效果。

“小冒险家的魔法书”系列童书是由土耳其著名的童书作家法蒂赫·埃尔多安所著，全书共分为十册，分别为《神奇的滑板》《神奇的帽子》《神奇的图书》《神奇的雨伞》《神奇的地球仪》《神奇的耳环》《神奇的足球》《神奇的画笔》《神奇的眼镜》和《神奇的汽车》。作者的高明之处就在于把身边常见的物品当作载体，把非凡的魔力赋予到这些普通的物品上，从而帮助主人公拥有不可思议的能力。这样，孩子们在阅读时，可以发挥合理的想象力，同时，作者在书中也特别强调孩子品德的培养，例如，在《神奇的滑板》一书中，小主人公在获得能飞的滑板后，利用滑板解救同学，帮爸爸给奶奶送药，并没有为所欲为。所以，孩子们在阅读后，也能自觉地树立一个更好的、更积极向上的价值观。因此，这本书非常值得有孩子的家庭收藏，值得孩子们阅读。

译者



目录

译者序

第 1 章 会飞的滑板 / 1

第 2 章 解救怡柯娜 / 16

第 3 章 挽救跳楼的小伙子 / 38

第 4 章 乘滑板给奶奶送药 / 47

第 5 章 橡子的魔力 / 59

第 6 章 橡子丢了 / 66

第 7 章 冠军 / 75

第 8 章 布伦特是真正的冠军 / 79

第1章

会飞的滑板





“妈妈！你管管她，她骂我是个讨厌鬼！”

“哦，贝尔玛，别去烦你弟弟了！”

布伦特气呼呼地冲出了家门。他知道不管他妈妈教训他姐姐多少次，她还会一直说他是讨厌鬼。他闷闷不乐地走到街上，不知道该到哪里去。他突然想起了他的朋友布拉克，决定去找布拉克玩。布拉克的家离自己家只隔着两个街区。布伦特一边走着，一边自言自语。他今天一上午都待在家里，表现得规规矩矩。他之所以这么做，是因为他向妈妈保证会做一个乖孩子，好得到妈妈的允许让爸爸给他买一个滑板。他清清楚楚地记得他妈妈对他说的每一个字：“你爸爸不知道你在家一整天是怎么表现的，要是我不答应的话，你爸爸肯定不会给你买滑板的。”

这也就是布伦特一上午都老老实实地待在家里的原因了，甚至吃完早饭后，还帮着妈妈把餐桌收



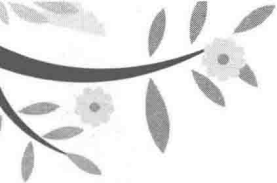
拾了。

布伦特最大的愿望就是能有一个属于自己的滑板。除了他自己，他所有的朋友都有自己的滑板。他们在一起的时候，会互相炫耀自己玩滑板的拿手好戏。他们都在为即将在新年举行的滑板比赛做着准备。

布伦特只玩过很少的几次，每次都是用他朋友布拉克的滑板。但不幸的是，每次他在滑板上坚持不到几秒钟就会摔倒。每次他摔倒，他的朋友们都会嘲笑他。他的朋友们之所以滑板玩得那么好，是因为他们几乎每天都玩，而布伦特只玩过很少的几次。每次布伦特摔倒的时候，他都会懊恼地爬起来，看着他的朋友们仿佛天生都会玩滑板一样，感觉十分沮丧。这也就是尽管他非常想参加新年举行的滑板比赛，但是却鼓不起勇气去报名的原因之一。

他本来打算今晚毕恭毕敬地去请求他的爸爸给





他买一个滑板，为此他打算今天一天都规规矩矩地待在家里。如果不是因为他姐姐的话，他本来能表现得很好。

布伦特气愤地一脚踢向路上的一个汽水罐子，结果却弄伤了自己的脚。他难过地坐在街角一棵茂盛的橡树下，一半是因为脚上的伤，一半是因为低落的心情，眼泪不由得流了下来。他忍不住喊了出来：“我想要一个滑板，一个滑板！我想要一个会飞的滑板，我在上面永远也不会摔下来！”

他的声音顺着橡树的树干传了上去，在树枝之间环绕着，把树叶震得沙沙作响，然后慢慢地越升越高，最终渐渐消失了。橡树的树干左右摇摆着，树枝上下晃动着，然后，从高高的树枝上，掉下来一颗橡子，正好砸在布伦特的头上。

布伦特站了起来，挠了挠脑袋，然后把滚落在脚旁边的那个橡子捡了起来。他知道那些枯萎的叶



第1章
会飞的滑板





子会从树上掉下来。但是像这样一颗还绿着的橡子从树上掉下来就不常见了。

“刚刚的风可真大！”他自言自语道，然后把橡子塞进口袋，接着朝布拉克的家走去。他可以听到从那个方向传来的他的朋友玩闹的声音。显然，布拉克和其他人正在那边的水泥空地上忙着互相炫耀最新学到的玩滑板的技巧。布伦特悄悄地走到那儿，坐到了一个木头长椅上。

“布伦特，你要玩我的滑板吗？”布拉克看见了他，朝他喊道。布拉克是一个心地善良的男孩，尽管他和其他朋友一样，在布伦特摔倒的时候，也会取笑他，但是他对布伦特总是很好的。

“不，我不想玩。”布伦特回答说。他不想表现得像是专程来这里借布拉克的滑板玩一样。哎，他多希望他的爸爸能给他买一个滑板啊！

布拉克突然从滑板上跳了下来，朝布伦特走了



过来，惊讶的眼睛睁得大大的。

“哇哦，哇哦！”布拉克赞叹地喊道。

布伦特不知道为什么布拉克突然不滑了，还这么惊讶。更不知道为什么他朝自己“哇哦，哇哦”地喊。

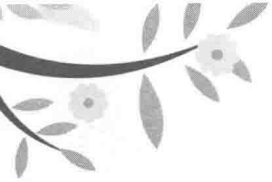
“啊哈，你爸爸终于给你买了？”

布伦特仍然是一头雾水，布拉克走到他身边，盯着他坐着的木头长椅。突然，所有的人都朝布伦特看了过来，都盯着他坐着的椅子。面对大家的注意，布伦特有点不知所措，他弯下腰，想看看椅子下面到底有什么。当他看清椅子下面是什么的时候，他仿佛感到自己的心脏在这一刹那停止了跳动。一个崭新的、闪闪发光的滑板就躺在椅子下面。

“看我说什么了？你爸爸还是给你买滑板了！”布拉克兴奋地说。

布伦特显得有些委屈。“不，”他说，“这不





是我的滑板。”他一边否认，一边奇怪他坐下的时候，怎么没有看到椅子下面有滑板，“这不是我的。”他又重复了一遍。

大家都开始笑了起来。布拉克跪在地上，把滑板从椅子下面拿了出来。

“你说这不是你的？那这是什么？”布拉克问。

布拉克把滑板翻过来给布伦特和其他人看。滑板下面印着闪闪发光的“布伦特”三个字。布伦特哑口无言了，吃惊得说不出话来。朋友们又笑了起来。

“当然了，”穆拉特笑着说，“他当然不敢承认了，他害怕在上面又掉下来！”

“哈哈，”内科米也笑了起来，“他以为他不承认，我们就不会让他乘滑板了！”

“好了，说正经的。从现在开始，新年举行的滑板比赛，是不是又要多一个参加的人了？”

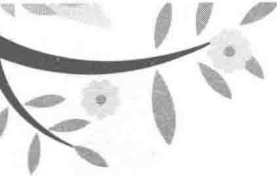


布伦特一个字都没说，他现在还没搞清楚到底发生了什么事，而继续坚持说这个印着他名字的滑板不是他的显然也不行了。大家现在都在取笑布伦特，但是也都很羡慕他，因为他的滑板是他们见过的最好的。布拉克从布伦特的手里拿过了滑板想试试。他把滑板放到地上，然后敏捷地跳了上去。但是他刚站到滑板上，就屁股朝下摔倒在了地上。

小伙伴们都忍不住笑了，布拉克也咧开了嘴。他认为自己刚刚只是不小心，他站了起来，再一次跳到了滑板上。但是这次，他还没反应过来，就一个跟头又摔倒在了地上。布拉克难为情地笑了，但是也非常想不通，他之前从来没有像这样，这么容易就从滑板上摔下来。

穆拉特跃跃欲试地说：“给我，我来试试。”他比布拉克玩滑板的技术要好很多。他轻轻地跳到了滑板上，但是还不到一秒钟，他就像被一匹烈马





扔下来一样摔倒在了地上。

这次轮到布拉克嘲笑他了。“我只是滑倒了而已。”穆拉特对着布拉克不服气地说。他又跳到了滑板上，但是还和上一次一样，他还是被滑板摔在了地上。这个时候，所有的小伙伴都不约而同地看向了内科米。内科米在这一街区和相邻街区的所有同龄人里，滑滑板的技术是最好的。一个不听话的滑板对内科米来说根本不是问题。其他的孩子会把一个很难掌握的滑板交给内科米，内科米滑过几次以后，就会把原本很难掌握的滑板驯服得像只温和的猫咪一样。所有的小伙伴都相信在这次春节举行的滑板比赛里，内科米会赢得冠军。总之，把这个不听话的滑板交给内科米最合适不过了。

“大家都让开点！”内科米开始发号施令了。

大家都照内科米的话，朝后退去。很明显，滑这个滑板不那么容易，但这正合内科米的胃口。他



皱着眉头，紧紧地盯着这个滑板，绕着它小心地走了几步。试探了几分钟之后，内科米突然大喊一声，跳到了滑板上。滑板载着内科米在空中抖了几秒钟，然后把内科米摔到了水泥空地旁边的灌木丛里。

这时，布伦特站了起来，朝他的滑板走去。内科米好不容易才从灌木丛里爬了出来，大家都惊恐地看着他。布拉克大喊：“快让你那古怪的滑板消失！”“没错，你的滑板是坏的。”内科米说。“简直不正常。”穆拉特也附和道。

布伦特弯下腰，检查着他的滑板，问道：“它是哪里不平衡吗？”他把脚放到滑板上，想知道是哪里出了毛病。他踩了踩滑板，突然涌起一股站上去的勇气。“告诉我，它哪里不正常了？”他骄傲地稳稳地站在滑板上，面向他的小伙伴们，脸上露出了笑容：“看，这个滑板根本没坏！”

滑板向前滑行的时候，布伦特的心里不由得有

